

111

People's democratic republic of Algeria  
Ministry of higher education and scientific research  
University of El-Oued

Faculty of law and political sciences

Department of law

Master I: administrative law

time : 01H00

Correction of English law exam

1-Translate into arabic the terms and the following expressions : (10 pts)

- employment: توظيف
- retirement : تقاعد
- commitment : التزام
- treasury: خزينة
- administrative reform : إصلاح إداري
- public function : الوظيفة العمومية
- legislative power : السلطة التشريعية
- local collectivities : الجماعات المحلية
- annulment of act : إبطال عقد
- presidential election : انتخابات رئاسية

2-Translate into english the following paragraph : (10 pts)

القوانين

هي قرار مأخوذ بطريقة أحادية الجانب من طرف سلطة تنفيذية أو إدارية لإعلان قاعدة عامة تخص عدد غير محدود لوضعيات و أشخاص رئيس الجمهورية (مادة 125 من الدستور الجزائري ل 1996) , والوزير الأول , أعضاء الحكومة , الولاية , السلطات المداولة أو التنفيذية للجماعات المحلية , المؤسسات العمومية , يملكون السلطة القانونية . تميز الأمر , المرسوم والقرار

Regulation

A decision taken in unified manner by an executive or administrative authority to announce a general rule which concerns an illimited number of situations persons - The President of the republic (article 125 of the algerian constitution 1996) , the Prime minister, the members

P.T.N

of government, the governors (walis), deliberative or  
executive authority of local collectivities, of public  
establishments which have the regular power.  
We distinguish ordinance, decree and decision -